

SANTA FE



Redacción y Administración: San Martín 739 - 31 | AÑO III :: N.º 772 | Santa Fe, Miércoles 10 de Septiembre de 1913

SANTA FE

La Jefatura de policía

No será por cierto tildable este diario de desconsiderado para con la jefatura de policía de la capital. Mantúvose siempre equidistante del aplauso adulón y de la crítica sistemática, señalando con igual serenidad lo bueno y lo malo de la obra realizada, sin embarcarse en optimismos de oficialista ni pesimismos de opositor.

Desde un principio observamos, sin embargo, que el coronel-jefe, señor Faramiñán, se substrajo un tanto a los deberes de su cargo, y lo atribuimos benévolamente a su falta lógica de acomodación al nuevo medio en que debía desenvolverse.

Dolorosos sucesos íntimos, que nos hicimos un deber social en compartir, vinieron luego a explicar ese retraimiento del que por ley es cabeza de la repartición, y hallamos justificado el avance del inmediato inferior al puesto del jefe, incidentalmente inhabilitado para el cargo.

Más aún: fuimos para el reemplazante de hecho, el señor comisario de órdenes, caballerescamente gentiles, al punto de hacernos quizás sospechosos de parcialidad, mientras otros colegas le hacían blanco de sus críticas o de sus amargas ironías.

Pero el interinato del señor comisario de órdenes, se ha convertido poco a poco en disimulada dictadura y conculcación de autoridad, al extremo de que para el público, para los subalternos y para el mismo ministro del ramo no hay ya en realidad más jefe que el señor comisario: para todo el mundo menos para el señor gobernador que vive en el nimbo elaborado por su secretario de gobierno.

Nada nos importaría esa sustitución de personas en un cargo público de tantas responsabilidades, si el reemplazante se diese cuenta de que se desenvuelve en un medio social donde ya las pasiones políticas no salen de su huella, porque nuestra cultura ha alcanzado un nivel superior.

Para el señor comisario de órdenes, los ciudadanos y la prensa se dividen en dos castas y categorías: radicales y no radicales: éstos, según él, forzosamente «oligarcas», a quienes hay que medir con vara de asperezas y rigores.

Así se explica que mientras en Córdoba se crea una oficina confortable para periodistas, y en Buenos Aires se les brinda tratamiento digno de sus funciones, en Santa Fe, por obra y gracia de ésta autoridad, suprema en la práctica, se obstruyan sus tareas: se le cierren de hecho las puertas de la policía; se merman sus medios de información; se mire de reojo, en una palabra, cuanto venga de la prensa o huela a periodismo no oficial.

Reclamamos del jefe de policía, señor Faramiñán, la reasunción efectiva de la jefatura, para que las cosas vuelvan a su quicio en el orden interno y externo de la repartición pública que mayor contacto tiene con la sociedad.

Si allá, en los entretelones de la Casa Gris, hay quien necesita esta dualidad inexplicable en tan delicado cargo, a nosotros no nos importa. Cada ministro puede, si le conviene, disponer de su pequeño jefe de policía; pero el público necesita uno solo, y ése creemos que debe serlo el coronel Faramiñán a quien el ejecutivo, con o sin acierto, designó para el cargo de tal. De éste tal vez, la prensa independiente obtenga las debidas consideraciones que no logra alcanzar del señor comisario.

—(o)—

LA UNIVERSIDAD

«Luz Moderna», simpática revista del cura rector de San Juan Evangelista, ha salido medio encandilada por la reverberación que le produjo la cuestión Universidad y un artículo de este diario.

Decíamos nosotros que por dar paso al afán criticista que a los santafecinos distingue, habíamos puesto en peligro la existencia misma de la Universidad. Los rosarinos, más unidos, más activos y más prácticos que nosotros, tienen adelantados, en sólo un mes, trabajos que no hemos realizado en varios años los de la bendita ciudad de Garay.

«Luz Moderna», probando sin querer lo de nuestra manía criticista, pretende discutirnos lo del criticismo y se enreda feamente en la demostración, resultando que cae en el vicio criticado, en vez de ayudarnos a meter hombro para que no se nos vaya la Universidad de entre las manos.

¡La eterna cuestión de si son galgos o podencos!

Mientras los santafecinos — benditos y alabados ergotistas — nos guasqueamos de lo lindo, viendo de distinguir si la Universidad es o no manga ancha en materia religiosa, lo cual es por cierto bien medioeval, los buenos vecinos del Rosario han hecho de modo que el presidente de la República se convenza de la conveniencia de ubicar allí la Universidad del Litoral y han obtenido del doctor Zeballos que se declare paladín de la idea y le dé forma en su proyecto de ley.

¡Podemos seguir discutiendo si son galgos o podencos!...

Cuando bonitamente los rosarinos consigan lo que anhelan—a Dios rogando y con el mazo dando—es posible que los santafecinos de acá le hayamos encontrado otro «pero» a la Universidad y estemos de nuevo trenzados en una discusión morrocotuda sobre si vale más tener la gallina con su pepita o torcerle el pescuezo.

Verdad es que los buenos muchachos que cursan sus estudios en la casa de Gálvez, muévense en el sentido de no quedarse sin Universidad; mas ¿qué han de poder ellos si la ciudad no hace suya la causa y pone todos sus afanes en sacarla con bien? ¿Qué han de poder si el gobierno los abandona y la representación santafecina ante el congreso se entrega beatíficamente al «dolce far niente»? Tan huérfanos andamos de influencias, que hasta la poca suerte nos acompaña de que el rector, doctor Irigoyen, se haya enfermado en estos momentos, dejando, contra su voluntad, a medio realizar su campaña pro Universidad!...

X.

—(o)—

La cuestión de los galpones

En todo el país ha repercutido con eco simpático el propósito del diputado Araya de interpelar al ministro de obras públicas de la nación, por el abuso a que da margen la reglamentación de la ley sobre arrendamiento de galpones para depósito de cereales, en las estaciones de los ferrocarriles de la república.

El comercio cerealista de esta provincia y de la de Córdoba se han dirigido a los respectivos representantes en la cámara de diputados para que apoyen la interpelación del doctor Araya y traten de conseguir la derogación del decreto reglamentario, dictado durante el ministerio de Ramos Mexía.

La nueva cosecha está ya próxima, y si ese decreto subsiste, los inconvenientes para el fácil transporte serían gravísimos, aparte de los perjuicios de orden económico que causará a los productores más que a los acopiadores.

El comercio considera de absoluta necesidad la derogación de ese decreto, de manera que, el congreso haría obra útil exigiendo del ejecutivo nacional se deje sin efecto el decreto de referencia.

—(o)—

OTRO EJEMPLO

No es nuestro ánimo zaherir con comparaciones, odiosas siempre, al gobierno de Santa Fe; pero el de Córdoba, a pesar de su pecado original, nos ofrece a cada momento oportunidad de evidenciar cuánto de bueno podría realizar el nuestro, si consagrara su tiempo a cuestiones más serias que las pequeñas escaramuzas políticas, como las de orden municipal u otras por el estilo.

Desde estas columnas hemos hablado al doctor Menchaca en favor de los menores sin amparo, con el entusiasmo de una sinceridad que arranca de íntimas convicciones.

Sin embargo, por amor propio, mal entendido quizá, no se dignó descender de su alto sitial para escucharnos.

Los colegas todos, incluso el de credo radical, propiciaron nuestros propósitos y le prestaron franco y decidido apoyo. La necesidad de proteger a la niñez desvalida está en la conciencia de todo ciudadano.

Sin embargo, el señor gobernador, ese gobernador que antes de contrario una revista de la metrópoli, sabíamos lo de buenos y nobles sentimientos de piedad para el humilde y el desgraciado, no quiso oír lo que un diario no servil pero íntegro, le decía en nombre de esos pequeñuelos destinados a ser piltrafas de la sociedad.

Pues bien: Cárcano, el oligarca de Córdoba, acaba de encarar el asunto encomendando al ilustre maestro de derecho penal, doctor Julio Rodríguez de la Torre, el estudio de los edificios construídos para cárceles, a fin de convertirlos en un reformatorio moderno, de acuerdo con los principios científicos establecidos.

¿Cómo no ha de apenarnos ese contraste de actitudes?

Aquél será todo lo oligarca que se quiera, pero prodiga el bien, y se acuerda de los niños que la desgracia ha arrojado bajo la garra del código, hecho por hombres y para hombres, no para cebarse en carnes tiernecitas, que quizás nunca mano alguna acarició.

No sabemos si el doctor Cárcano es buen o mal gobernante visto al través del prisma político, pero sí estamos por asegurar que ese hombre que así se acuerda de los niños infelices, no puede ser malo.

¿Cuándo, doctor Menchaca?

—(o)—

Congreso agropecuario

UNA BUENA IDEA

Bajo los auspicios del gobierno de la provincia de Buenos Aires, celebraráse en La Plata un congreso agropecuario, en el cual tomarán parte las fuerzas eficientes de las industrias rurales.

No puede ser más acertada la idea y desde luego es de creer que ha de encontrar buena acogida entre las instituciones interesadas en los progresos de la ganadería y de la agricultura.

Ese congreso, según el decreto reglamentario, lo compondrán:

a) El señor ministro de agricultura, comercio e industrias de la nación, como presidente titular.

b)—Los ministros del poder ejecutivo de la provincia.

c)—Los delegados, representantes de acuerdo a lo dispuesto en el artículo 3º de la ley, en número equivalente a la sexta parte de su representación electiva, ante la honorable cámara de diputados de la nación.

d)—Los delegados, representantes de las demás provincias adheridas al presente congreso, en número equivalente a la representación determinada en el inciso anterior, la que no podrá ser, en ningún caso, menor de dos delegados por provincia.

e)—Los delegados, representantes de los territorios nacionales, Sociedad Rural Argentina, Jockey Club de Buenos Aires, Liga Agraria, Jockey Club de la Provincia, Sociedad Rural Santafecina y demás sociedades rurales reconocidas por los gobiernos de sus respectivas provincias, en número de dos representantes por cada gobierno o institución adheridos.

Esos componentes tratarán los asuntos siguientes:

a)—Fomento y explotación de las industrias agropecuarias en sus sistemas generales o parciales.

b)—En su desenvolvimiento y propósitos.

c)—Medios de exploración.

d)—Fomento, aumento o disminución de productos.

e)—Formas de cultivo.

f)—Comercio interno y externo.

g)—Profilaxis de la tuberculosis animal, higiene y policía sanitaria.

h)—Población e inmigración.

i)—Vías de comunicación.

j)—Canalización e irrigación.

k)—Protección oficial por subsidios o primas a la producción exclusivamente originaria.

l)—Colonización directa por el Estado.

ll)—Leyes impositivas y exoneración de impuestos.

m)—Extirpación de los latifundios.

n)—Estudiar y proyectar una legislación que uniforme en todo el país las marcas y señales del ganado.

ñ)—Y toda otra proposición relacionada con los fines del presente congreso que, teniendo la aceptación previa de la mesa, sea sometida por ésta a la deliberación y resolución del congreso.

—(o)—

Carne de cañón

La juventud argentina ha dado bastantes pruebas de la resistencia física y moral que caracterizan a nuestra raza cuando se trata de prestar servicios a la patria, pero por negligencia punible se está abusando de la una y de la otra en tal modo, que puedan agotarse al fin, y estallar la crisis antimilitarista, sin necesidad de extrañas incitaciones.

«El Diario» de Buenos Aires ha realizado una detenida investigación en Campo de Mayo, y comprueba cuán justas son las protestas de los conscriptos, que en esos malos cuarteles sufren todo género de inclemencias, al punto de que no haya una cama vacante en las enfermerías.

En uno solo de los cuarteles halló el enviado especial del colega, ciento cincuenta personas enfermas, mientras el ministro de guerra negaba la dolorosa realidad, asegurando que el estado sanitario de Campo de Mayo era inmejorable.

Es de concebir cuánta zozobra embargará el espíritu de las familias de los conscriptos albergados en ese campamento inhospitalario. De persistir el ministerio en esa indiferencia antipatriótica y a la vez inhumana, no será difícil que la conscripción pierda el interés, y hasta atractivos que brinda a la juventud argentina, para trocarse en algo temible y peligroso a la salud y la vida de los que a ella se someten gustosos, para aprender a defender la patria en la hora del peligro.

Sobran los dineros del estado para invertirlos en mampostería histórica, vale decir, en monumentos al peso, o a tanto la docena, pero faltan para dar casa higiénica a los servidores del país, a los futuros guardianes de la integridad nacional.

¡Siempre lo mismo!

—(o)—

NOTAS POLITICAS

"Candidatura de verano"—

Algunos órganos de la prensa local y rosarina se entretienen en anunciar la candidatura del senador Cepeda, para diputado nacional, auspiciada por el oficialismo.

Interrogado un miembro dirigente del radicalismo local, contestó:

—Es esa una «candidatura de verano». No habrá un radical que la vote.

Como ni quitamos ni ponemos rey, consignamos la frase tal como la oímos.

¿Y . . . ?—

Un grupo de constitucionales había firmado una nota, solicitando una reunión de los ases para resolver las orientaciones de la agrupación.

Aun cuando ya la nota ha sido publicada, y ha habido tiempo para que la firmen los de última fila, la reunión no se ha realizado.

¿Qué habrá ocurrido? Hemos de averiguarlo.

La lucha comunal—

Como pocas veces, promete ser animadísima la próxima elección municipal. Posiblemente actuarán tres fracciones en las urnas: la coalición, los radicales y los independientes.

Las tres fracciones desde ahora preparan los futuros votantes e invitan a los ciudadanos a inscribirse.

Ya era tiempo que Santa Fe presenciara una elección municipal animada.

En realidad, no se puede decir con seguridad cuál de los tres partidos triunfará, pues todos tienen elementos resueltos, y aunque los coalicionistas llevan la ventaja de las mesas inscriptoras lo mismo los radicales que los independientes tienen simpatías populares, y han de tratar de hacer triunfar sus candidatos, máxime cuando el voto secreto iguala a todos los actores.

Uno que se va—

Algunos diarios, que conceptuamos bien informados, aseguran que el viejo radical, señor Eleodoro Doldán, se retira del partido.

Si así fuera el radicalismo de la capital perdería un buen elemento, de arraigo y prestigios en el norte del departamento.

Incorporación en masa—

En la instalación del comité radical realizada el domingo en Rincón, se nos informa que los constitucionales, con sus jefes de grupos respectivos, se incorporaron en masa al radicalismo gubernista, y al sólo título de amigos del doctor Menchaca.

—(o)—

Las exposiciones rurales

Un dato sugerente

El éxito que en esta provincia han alcanzado las exposiciones rurales, lo prueba el valor de las ventas de productos en la última exposición rural realizada en Rosario.

Desde 1902 hasta la fecha las ventas en las exposiciones han sido las siguientes:

		$ m/n
1902	(1ª. exposición)	161.537,50
1903	(2ª. id)	257.863,—
1904	(3ª. id)	252.288,—
1905	(4ª. id)	287.923,—
1906	(5ª. id)	100.490,—
1907	(6ª. id)	437.137,—
1908	(7ª. id)	451.071,50
1909	(8ª. id)	427.372,—
1910	(9ª. id)	232.915,—
1911	(10ª. id)	207.253,—
1912	(11ª. id)	326.628,—
1913	(12ª. id)	656.000,—

El descenso que se nota en algunos años, fué debido a las enfermedades en el ganado que impidieron la concurrencia a ese torneo de muchos establecimientos de importancia.

Y lo que ocurre en Rosario, puede asignarse a Santa Fe y Rafaela, cuyas ferias han sido cada año de mayor importancia, por la cantidad y calidad de las haciendas.

—(o)—

LAS FERIAS FRANCAS

SU INSTALACION EN ROSARIO

Mas de una vez nos hemos ocupado de la conveniencia de establecer en esta ciudad las ferias francas. Ni la intendencia, ni el concejo deliberante, han creído sin duda en la importancia de esa medida, y nada han hecho por implantarla.

En Rosario, no obstante, van a establecerse, a iniciativa de la intendencia, según se desprende del proyecto de ordenanza siguiente, que cuenta con el apoyo del concejo:

Art. 1º Autorízase al departamento ejecutivo para invertir hasta la suma de pesos moneda nacional 6.000, en la instalación y funcionamiento de fe-

rias francas, en los barrios del municipio donde lo estime conveniente.

Art. 2° Facilítasele también para exonerar del pago de los impuestos de abasto e introducción de los artículos de consumo que se expendan en las ferias, y liberar de todo gasto de locación a los productores que concurran a las mismas.

Art. 3° Los gastos que demanda esta ordenanza se pagarán de rentas generales, con imputación al inciso XXVI del presupuesto vigente, a cuyo efecto se refuerza dicho inciso en la suma de pesos moneda nacional 6.000.

Art. 4° El departamento ejecutivo reglamentará la presente ordenanza.

Art. 5° Deróganse las disposiciones contrarias, que se opongan a la misma.

Art. 6° Comuníquese, etc.—Oscar C. Meyer.—Pedro Palenque, secretario.

——(o)——

Las maquinarias de la usina

A cada uno lo suyo

Debemos rectificar la versión de un colega local, en lo que respecta a la fecha de adquisición del nuevo material para la usina municipal de luz y fuerza.

Las dos turbinas de 3.000 caballos, y las cuatro calderas Bultner de 400 metros de calefacción, fueron licitadas y adquiridas durante la administración del ex intendente municipal, señor Rosas.

Debemos agregar, que tres meses antes que dicho caballero concluyese su gestión, las turbinas de referencia se encontraban en los depósitos del puerto, como igualmente las 4 calderas.

En el local de la usina quedaban concluídas las excavaciones para los basamentos de las maquinarias; por techarse la nueva sala de calderas, construída en la misma administración, y en estado de prestar servicio una de las dos nuevas calderas que actualmente funcionan, desde hace más de tres meses.

Muy de acuerdo en apreciar las ventajas que aportarán las nuevas maquinarias, y los esfuerzos que se hacen en instalarlas; corresponde, por lo mismo que se trata de un ex funcionario, recordar la parte importante que le corresponde en la resolución de los más importantes servicios del municipio.

——(o)——

Los concursos de la Cosmopolita

En su reunión de anoche, la comisión directiva de la Sociedad Cosmopolita, resolvió postergar hasta los días 1, 2 y 3 del mes próximo, los concursos que debían inaugurarse hoy.

Se designó el día 11 del mismo mes para proceder a la distribución de premios e inaugurar el nuevo edificio de la sociedad.

Nombróse al señor Gabriel Más miembro del jurado, en el concurso de caligrafía, en reemplazo del señor Genaro Penet, que renunció, y al señor Alejandro Giménez para el de ortografía, en substitución de la señorita Julia Leumann, que dimitiera.

Para reemplazar al señor Giménez en el concurso de lectura, se designó a la señorita Elena Velázquez.

"SANTA FE" EN ROSARIO

(DE NUESTRA SUCURSAL)

LAUDO ARBITRAL

Justipreciación de honorarios médicos

Hace algo más de un año, el doctor Jerónimo Vaquié, secundado por los doctores Tomás Cerutti y Alejandro J. Ferrer, practicó una operación a la esposa de don Constancio O. Raffo, cuyos honorarios, al presentar la cuenta de honorarios, lo hizo en esta forma: doctor Vaquié, 15.000 pesos; doctor Cerutti, 4.000, y doctor Ferrer, 4.000.—Total: 23.000 pesos, por una operación sencillísima, en la que no hubo necesidad de emplear el bisturí ni demás instrumentos cortantes.

El señor Raffo, al ver el monto de los honorarios, protestó enérgicamente y se negó a satisfacer tan crecida suma.

El caso se convirtió en una demanda por cobro de pesos, ante el juzgado federal del doctor Tomás Arias, hoy reemplazado por el doctor Juan Alvarez.

Después de una larga tramitación, en que las partes se pusieron de oro y azul, el juez de la causa llamó a juicio de conciliación, resolviéndose en él que el juez designaría de oficio un árbitro único que apreciara los honorarios, conformándose ambas partes en acatar sin apelación el laudo de este árbitro.

Designado en tal carácter el cirujano doctor José Arce, diputado nacional, vino ayer este facultativo y produjo su laudo, que se estima equitativo, en esta forma: honorarios del doctor Vaquié, 4.200 pesos; id. del doctor Cerutti, 1.000; id. del doctor J. Ferrer, 800.—Total: 6.000 pesos.

Es decir: se rebajan diecisiete mil pesos de la cuenta de honorarios presentada.

Sin apelación.

El juez resolverá quién paga las costas de este juicio.

Sería curioso que le correspondiera a los médicos. En tal caso, se habrían lucido.

El presupuesto municipal de 1914

La administración comunal se halla metida en un atolladero del que difícilmente podrá salir bien librada, si no se resuelve a aumentar los impuestos para el ejercicio del año próximo.

El concejo deliberante ha hecho al respecto, en más de una ocasión, declaraciones concluyentes: no es posible elevar los impuestos, porque lo han sido ya hasta donde se podía llevarlos, se ha dicho en sesión pública cuando se trataba de buscar los recursos necesarios para hacer frente a los aumentos de jornales exigidos por los peones de la limpieza pública, principio que originó la famosa huelga.

Ahora, aceptado el temperamento del aumento de jornales, y por analogía el de los sueldos del personal de toda la administración, el intendente doctor Meyer se encuentra en la situación más difícil que darse pueda para proyectar el presupuesto general de gastos de 1914.

Si ha de establecer la escala de sueldos de acuerdo con la base de los jornales que se pagan a los peones de la limpieza pública (3 pesos diarios), el cálculo de ingresos sólo alcanzará a cubrir los sueldos y las necesidades imprescindibles de los distintos servicios. No se puede pensar en una sola obra de mejoramiento o de ampliación de servicios, porque no quedará dinero.

El único medio de alcanzar a satisfacer las exigencias de la remuneración de los empleados y peonadas y de las obras públicas más indispensables, es el recargar la actual escala de impuestos, es decir, encarecer la vida, de suya harto costosa ya al contribuyente.

Y si el doctor Meyer llegara a proponer el aumento de los impuestos, tropezará con los propósitos manifestados por el concejo deliberante, de no sancionar aumento alguno de los actuales impuestos.

Por de pronto, el intendente tiene ya en su poder los anexos de cada una de las oficinas de su dependencia, y no encuentra la fórmula para salir del paso airosamente sorteando ambos escollos.

Si propone disminución de salarios, es decir, abonar menos de tres pesos diarios a los jornaleros, irá contra sus propias declaraciones en el concejo, en cuyo recinto, perteneciendo a la corporación, opinaba que debía asignarse ese salario.

Si proyecta aumentar los impuestos, levantará resistencias en toda la masa contribuyente y en el mismo concejo, que tiene hechas sus declaraciones terminantes en ese sentido.

En estos días, según se nos asegura, el doctor Meyer, cumpliendo con la prescripción de la ley orgánica, enviará el proyecto de presupuesto de impuestos y gastos para 1914. En conocimiento de él, podremos abundar en comentarios, a los que, no hay que dudarlo, ha de prestarse admirablemente.

SOCIALES

BENEFICIO—

Con un lleno completo, se realizó esta noche la función a beneficio de las obras del templo San Cayetano.

En el salón del Lepage, notamos la presencia de lo más distinguido de nuestra sociedad.

AUDICIÓN MUSICAL—

En el conservatorio de música Bethoven se verificará mañana a las 4 p. m. una audición musical, organizada por la dirección de ese establecimiento.

LAWN TENNIS—

Mañana se realizarán en el field de la plaza Jewell los partidos de lawn-tennis.

El té con que será obsequiada la concurrencia, lo ofrecerán las señoritas Ernestina y Sara Couzier.

DE REGRESO—

A fines del corriente mes es esperado el doctor Gerónimo Vaquié y su distinguida esposa, doña Amparo Ortiz Grognet.

DONACIÓN—

El señor Manuel Ordóñez ha donado a la sociedad de beneficencia la suma de 400 pesos.

Esta suma fué distribuida en la siguiente forma.

Para las obras del templo San Cayetano, la suma de 100 pesos; 100 al Asilo de Mendigos; 100 a la Escuela Gratuita de Educación y 100 al Hospital de Caridad.

COMPROMISO—

Ha sido solicitada y obtenida la mano de la señorita Rosarito Daneri, para el joven Federico Franco Rosas.

Aun no ha sido fijada la fecha del enlace.

POLICIALES

Hurto

Esta mañana se presentó a la comisaría 10ª don Carlos Ocilia, domiciliado en la calle Coriada Cilveti 35, y denunció que en la madrugada, personas extrañas le habían hurtado un sobretodo y catorce pesos en efectivo que guardaba en un ropero.

Se trata de descubrir los autores.

Accidente

En la calle Córdoba entre Italia y España fué atropellado por una jardinera el barrendero municipal Miguel Carrasco, fracturándole el brazo izquierdo.

Este fué atendido por la asistencia pública, la que clasificó de grave la herida que presenta Carrasco.

El conductor del vehículo logró fugar, por lo que se ha recomendado su captura. Intervino en el hecho la comisaría, la que instruye el sumario de práctica.

TELEGRAMAS

EL PROBLEMA BALCANICO

Los límites de Albania

CONCESIONES DE TURQUIA

ROMA, septiembre 9—Telegrafían de Atenas, que los representantes de las potencias presentarán al gobierno helénico una nota sobre la delimitación de la frontera meridional de Albania con los territorios conquistados por Grecia.

La nota tendrá carácter comminatorio.

LONDRES, septiembre 9—Por telegramas de Constantinopla, se sabe que los delegados turcos a la conferencia de la paz, consienten en ceder a Bulgaria las localidades de Sauffi y Ortakuny, pero a condición de que Turquía conserve a Domotika.

ESPAÑA

Los sucesos de Marruecos

MADRID, septiembre 9—Se sabe que el generalísimo Marina Vega ha impartido órdenes a los jefes de columnas a fin de que activen la campaña de ocupación, de acuerdo con el plan adoptado.

A esas órdenes obedece el avance de la columna de Arraiz y de la de Primo de Rivera.

Han salido para Marruecos un batallón de infantería y 500 hombres de caballería.

Temporales

MADRID, septiembre 9—El temporal que azotó a Bunganía, en Oviedo, ha sido terrible.

El río Turia se ha desbordado y los campos de agricultura han sido invadidos por las aguas.

FRANCIA

Congreso de estadística

PARIS, septiembre 9—Hoy se inauguró en San Petersburgo el congreso internacional de estadística. Asisten 1.500 delegados extranjeros.

El presidente

PARIS, septiembre 9—Esta mañana, el presidente de la república, M. Poincaré, y su comitiva, hicieron una excursión a Saint Julien, regresando por la tarde a Limoges.

En esta ciudad sirvióse esta noche un banquete, ofrecido por las autoridades del Limousin al primer magistrado.

Mañana saldrá la comitiva en automóviles para efectuar una jira por los departamentos de la Haute-Vienne, la Creuse, Corrèze, Lot y Dordogne.

LEA Vd.

La sección Comercio Mayorista de Santa Fe . Pág. 10
Sección Bancos y Ferro Carriles . . . . . . " 12
Nuestro Folletín . . . " 13
Avisos económicos y edictos . . . . " 14

ITALIA

El cardenal Vives

ROMA, septiembre 9—Con asistencia de todos los miembros del Sacro Colegio, actualmente en el Vaticano, se efectuó la inhumación de los restos del cardenal Vives y Tutó, prefecto de la congregación del Santo Oficio.

El secretario de estado pontificio, monseñor Merry del Val, presidió la ceremonia.

ALEMANIA

Muerte de un aviador

BERLIN, septiembre 9—En circunstancias que efectuaba evoluciones sobre el aerodromo de Khamistal, el aviador alemán Ringel, cayó desde gran altura, muriendo instantáneamente.

Dirigible averiado

BERLIN, septiembre 9—Un dirigible Zeppelin que efectuaba maniobras sobre Leipzig, guiado por oficiales del cuerpo militar de aviación, sufrió importantes averías en el momento de aterrizar.

Antimilitarismo

BERLIN, septiembre 9—El diario socialista «Worwarts» ha iniciado una recia campaña contra un suboficial que de un culatazo vació un ojo a un conscripto, delito que sólo fué castigado por los tribunales militares con quince días de arresto.

ESTADOS UNIDOS

El concurso de Camp Perry

NUEVA YORK, septiembre 9—Hoy terminó en Camp Perry el campeonato internacional de revólver.

La revolución dominicana

NUEVA YORK, septiembre 9—Por el ministerio de marina, se impartieron órdenes al crucero «Maine», anclado en Guantánamo, para que se dirija a Puerto Plata (Santo Domingo), en cuya república toma incremento el movimiento revolucionario.

La cuestión mejicana

NUEVA YORK, septiembre 9—No ha trascendido a la prensa ninguna novedad relacionada con la cuestión mejicana.

Se sabe que la cancillería se ocupa activamente del incidente de Río Grande, cuyo origen se atribuye a un oficial mejicano.

El señor Iglesias, que desembarcó en la Habana, declara que no trae ninguna misión del gobierno mejicano.

BRASIL

El enlace del presidente

RIO DE JANEIRO, septiembre 9—En los círculos sociales es tema de todos los comentarios el próximo enlace del presidente de la república, mariscal Hermes con la señorita de Teffé.

El mariscal tiene algo menos de 60 años.

ESTADO DEL RIO

Santa Fe, creció un centímetro.
Colastiné, íd. 2 íd.
Corrientes, sin aviso.

CHILE

El mal de caderas

SANTIAGO, septiembre 9—Una información oficial de la sección veterinaria, hace saber que la epizootia observada últimamente en el país no es, como se creyó, la conocida con el nombre de mal de caderas.

Bubónica

SANTIAGO, septiembre 9—En Chimbate se han producido algunos casos de bubónica.

La autoridad sanitaria, con toda premura, procede a aislar y combatir el mal.

CAPITAL FEDERAL

Cámara de senadores

Jubilación de ferroviarios

EL PROYECTO SE APRUEBA

BUENOS AIRES, septiembre 9—Se reunió el senado, presidido por el doctor de la Plaza.

Se aprueba una partida de 641.000 pesos para reforzar el presupuesto de correos y telégrafos. Hallándose presente el ministro de obras públicas, se sigue tratando el proyecto de jubilación de ferroviarios.

Del Valle Iberlucea pronuncia un largo discurso para objetar las modificaciones propuestas por Maciá al despacho de la comisión. La argumentación de Iberlucea se prolonga durante más de dos horas.

Refuta Maciá y vuelve a replicar Iberlucea. Por fin se vota el artículo 13 y se aprueba tal como lo propuso Maciá.

El mismo senador propone un agregado al artículo 8 por el cual se establece que los empleados que sean suspendidos o separados, podrán reclamar ante la junta de la caja. Dicha junta estará constituída por un presidente nombrado con acuerdo del senado y cuatro vocales, nombrados: dos por los empleados y dos por las empresas.

Puesto a votación, se resuelve reconsiderar el referido artículo 8 y luego se lo aprueba con el agregado que propuso Maciá.

BUENOS AIRES, septiembre 9—Con la reforma del artículo 8, quedó aprobado el proyecto de jubilación de los ferroviarios.

Lotería nacional

BUENOS AIRES, septiembre 9—Premio mayor, 10.670; con 500 pesos: 2.543, 13.211; con 200 pesos, 18.984, 3.630 y 9.816.

La universidad de Santa Fe—Interpelación—El Cadillal—Campeón Hereford—Para la exposición de San Francisco—Empréstito que no se contratará—Otras.

BUENOS AIRES, septiembre 9—La comisión respectiva se ocupó esta tarde del proyecto de nacionalización de la universidad de Santa Fe.

—El diputado Echeverry interpelará al gobierno sobre la fusión de las empresas ferroviarias Central Córdoba y Córdoba y Rosario.

—El ministro Meyer Pellegrini dió a la comisión de la cámara de diputados su opinión favorable a la concesión de la línea férrea de Diamante.

—Se aprobó el contrato para la ejecución de las obras del dique del Cadillal.

—En octubre partirá para Europa el gerente del Central Argentino, Mr. Pearson.

—El jurado de la exposición rural proclamó campeón de la raza Hereford a «Quilmes Jubillant», criado y expuesto por el señor Leonardo Pereyra Iraola.

El campeonato reservado se adjudicó a «Marqués», expuesto por los señores Duggan.

—Se designó una comisión para que organice la concurrencia de productos del país a la exposición universal de San Francisco de California, que se inaugurará en 1915, con motivo de la apertura del canal de Panamá.

—El ministro de obras públicas declara inexacta la versión según la cual se estaría tramitando la contratación de un empréstito para ejecutar los trabajos públicos.

—Mejora el doctor José María Ramos Mejía.

El censo—El viaje del ministro Gómez—La bandera italiana—La legación en España—Otras.

BUENOS AIRES, septiembre 9—El ministro Gómez concurrió a su despacho, conferenciando con el presidente acerca de la forma en que se levantaría el censo en el país.

El asunto se resolverá mañana.

—Se confirma la noticia de que el jueves partirá para Concordia el ministro Gómez.

—Se autorizó a los italianos a levantar la bandera del reino el 20 del corriente.

—No obstante afirmarse en todos los círculos, que el doctor Figueroa Alcorta ha aceptado la legación en España, el ministro Bosch desmiente la afirmación, manifestando que no es prudente dar al doctor Figueroa Alcorta la legación de referencia.

—Anuncian de Montevideo que el frigorífico Libiggs se dispone a levantar sus instalaciones, para trasladarse a Corrientes.

A nuestros suscriptores

Debido a ciertas modificaciones que hemos introducido en el personal de distribución de esta hoja, no sería extraño que algunos de nuestros suscriptores no recibieran durante algunos días, SANTA FE con regularidad.

Rogamos, pues, a los interesados, se apresuren a comunicarnos cualquier deficiencia en ese sentido, para subsanarla.

LA ADMINISTRACION.

—El jueves se ausentará, en viaje de inspección por todas las escuelas nacionales de la república, el inspector general de instrucción secundaria, señor Nelson.

—Mañana prestará juramento el nuevo ministro platense, señor Ortiz de Rosas.

Entrevista—Los concejales—Economías—Sin quorum—Un pedido—Los fletes—La legación en Noruega—Otras.

BUENOS AIRES, septiembre 9—El gobernador de Buenos Aires realizó una entrevista con el presidente, durante 15 minutos.

Al retirarse el señor García, manifestó a quienes lo interrogaron que se habían tratado asuntos generales, sin que ellos se relacionasen con los de política.

—Visitaron al presidente, a objeto de informarlo de los agasajos de que fueron objeto en Brasil, los concejales doctores Goyena, Duhalde y Palacio.

—Mal han sido recibidas por los legisladores platenses las manifestaciones del gobernador García, respecto a su intención de hacer economías en la administración.

—Por falta de número no se reunieron los diputados nacionales a tratar el asunto de los 12.000 pesos.

—Una delegación de industriales y comerciantes se apersonó hoy al subsecretario de hacienda y al inspector de rentas, señor Weigel Muñoz, dando a conocer las razones en las cuales fundamentan su pedido sobre la no sanción de los proyectos de rebaja a los derechos de importación de tejidos industriales.

Mañana se entrevistarán con el ministro Anadón.

—Se nota en los ferrocarriles la disminución de los fletes en los transportes de cereales, especialmente en el litoral.

—El ministro argentino en Noruega conversó con el doctor Bosch, respecto a asuntos de su legación.

—El doctor Eliseo Segura habló con el ministro Bosch, informándolo sobre su misión en el congreso médico que se realizará en Londres.

—Continúan las ventas de productos del stud Alvear. Las de hoy resultaron importantes, habiéndose adquirido los caballos Charming en 60.000 pesos moneda nacional; Charley, en 21.000; Aldeana, en 30.000; Lad, en 14.000; Wi..., en 11.000, y Grande Duchesse, en 14.000.

—Se autorizó al teniente Moore, del ejército inglés, a que asista a los concursos hípicos de la Rural.

—Los attachés de las legaciones norteamericana, chilena y francesa, continúan sus visitas a los establecimientos militares.

—El coronel Ruiz Díaz, se entrevistó por asuntos militares con el ministro Vélez.

—El ministro de la guerra adopta las medidas que faciliten la pronta devolución de los papeles pertenecientes a los conscriptos sorteados últimamente y que resultaron inaptos para el servicio.

Los galpones para cereales—Descenso de un globo—Drama pasional—Fallo confirmado—El arroz en Tucumán—Un nuevo cometa—Acuerdo de gabinete—Otras.

BUENOS AIRES, septiembre 9—El administrador del Ferrocarril Pacífico, Mr. Catthrop, que regresa a Europa, dice que se incurre en error al hacerse oposición a la concesión de los galpones para cereales, a «The Cereal Deposit Company».

Cree que esa concesión evitará las especulaciones, con gran beneficio para los agricultores.

—El globo «Los Andes», tripulado por el piloto Mazzolani, descendió en las inmediaciones de Ferrari.

—Convocó a sus acreedores el comerciante Pedro Simonetti, con un activo de 460.490 pesos y un pasivo de 78.480.

—El senado de La Plata aprobó el proyecto de ley que hace obligatoria la residencia de los funcionarios en la capital de la provincia.

—El jueves se oficiarán los funerales por el alma de don Juan Manuel Ortiz de Rosas.

—En el conventillo de la calle Sáenz Peña 627, el zapatero Luis Arenas requería de amores a la vecina Teresa Danes, y como ella no le correspondiera, hoy, después de una violenta escena, hirió con un arma cortante a Teresa y a Rosa Maggio, mujer ésta, que se acercó al ruido de la querella.

Después, Arena desenfundó el revólver, se descerrajó un tiro en el cráneo, y como no muriera, se degolló con un feroz tajo de cuchillo.

—El ejecutivo envió un mensaje al congreso pidiendo la suspensión de los efectos del artículo 7, título 3º, de la ley 4856, que vence el 30, hasta tanto se sancione la ley orgánica de la armada.

El mencionado artículo se refiere al retiro de los oficiales.

—Se confirma el fallo de la aduana de Rosario, apelado por la Fabril Argentina, a cuya sociedad impone el pago de derechos simples por cinco fardos de alpargatas, embarcados en La Paz.



Cristóbal Copes
(Q. E. P. D.)

Falleció ayer 9 de Sbre. de 1913

Sus hijos, Carmen, Agustina, Carlos F., Pascual, Ana, Atilio (ausente) y Juana; hermanos, Angela, Carlos, María y demás deudos, invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto, desde la casa mortuoria San Martín 316, hasta el Cementerio Municipal, hoy miércoles a las 3.30 p. m.

Unica invitación.
El duelo se despide por tarjeta.

—Mañana saldrá para Tucumán el agrónomo doctor Boggi, para organizar la oficina encargada de fomentar el cultivo del arroz.

—Llegó el andarín Rodolfo Pisso Lizarlladi, que viene a pie desde Chile y se propone recorrer la Argentina, sosteniendo una apuesta de mil pesos.

—El ministro de agricultura recibió la visita de Mr. Shoots Idings, comisionado por los Estados Unidos para estudiar la agricultura del país.

—El astrónomo Neujamin, de Córdoba, descubrió un nuevo cometa el 6 de septiembre, en ascensión recta de 23 horas, 40 minutos, 56 segundos y declinación sur de 0º grados 28 minutos.

—Se dice que el ministro de hacienda ofreció la administración de impuestos internos a un caballero cuyo nombre se reserva. Asegúrase por personas bien informadas, que el nombrado es don César Urien.

—En acuerdo, siguió ocupándose el gabinete del presupuesto para el año entrante. No se trató la cuestión obras públicas, según anunció el doctor Meyer Pellegrini.

MACIEL

Resultado de una carrera

MACIEL, septiembre 9 — Se realizó la anunciada carrera, entre los caballos de propiedad de los señores Alcao y Macas, resultando ganador el de este último.

Ecos del día

EL CURANDERISMO

En otro lugar haremos crónica de una visita realizada al «consultorio» de uno de los tantos curanderos que tienen su residencia en la sede misma del consejo de higiene de la primera circunscripción.

Ese pseudo-médico, llamado por el pueblo Tata Dios, es sólo un ejemplar típico. Su acción es la muestra palpable de la tolerancia usada con tan peligrosos embaucadores.

Y si esto ocurre en la misma capital, ya se puede imaginar lo que será en la campaña. Así es como se ha convertido el curanderismo en una verdadera plaga. A la langosta se la mata porque destruye los sembrados. Al curandero, que destruye la salud y corrompe las costumbres,—de todo hay en el gremio—se le deja tranquilamente.

¿Es que el consejo de higiene no tiene medios para contrarrestar el curanderismo? Debe solicitarlos del ejecutivo. Quien lo ejerce ha sido presidente de ese cuerpo y no ha de negarlos, si es que tiene fe en el valor de la ciencia.

En el pueblo se dice que el gobernador protege a varios curanderos por la cuenta que le tiene, para conseguir los votantes de que ellos disponen. No podemos creer en esa aseveración. El doctor Menchaca es profesional de la medicina, y no ha de serle cómodo se le compare con los «mano-santas» de arrabales. Y sobre todo eso está la salud pública. Entregarla, como se está haciendo, a semejantes sujetos, es hasta criminal. Ellos podrán cometer el delito de dejar morir una persona por su incapacidad y propia ignorancia, pero el consejo de higiene tiene el deber de impedirlo a toda costa.

La persecución del curanderismo es obra de humanidad, desde que con ello se evitan peligros reales. En ese caso debe pedirse la cooperación policial, a fin de efectuar un saneamiento de la ciudad, haciendo desalojar a los curanderos de sus consultorios.

En la capital federal se ha efectuado una campaña tan acertada, que muchos de esos profesionales del agua fría y del rezo han venido a las provincias, causando los estragos consiguientes en las gentes sencillas.

¿Cómo hemos de tolerar ese avance? Es entonces llegada la oportunidad de llevar una arremetida a esa enfermedad del curanderismo, más grave que cualquiera de las que se pretenden curar.

Por otra parte, servirá también de profilaxis moral. Nadie ignora que detrás de un curandero o una curandera suele haber algo peor. Y allí van gentes del pueblo sanas de alma, que no siempre salen como fueron. La curandería es muchas veces un simple telón de boca. ¿Por qué permitirla entonces? Las autoridades sanitarias y policiales, están en el deber ineludible de sacar de Santa Fe, de toda la provincia, ese mal tan pernicioso. Esperamos que así se haga.

Juana Bellochio de Roberi
(Q. E. P. D.)

Falleció el 10 de Sbre. de 1912

Su esposo, hijos, padres, hermanos y demás deudos, invitan a sus relaciones, acompañen al funeral que se dirá el día 10, a las 8 a. m., en la iglesia Catedral, favor que agradecerán.

2966 s. 9-v. 10 sept.

SOCIALES

Enlace Rico Verdier-Gelfi

En Paraná se celebrará el 12 del corriente, el enlace de la distinguida señorita Adela Rico Verdier, con el caballero Manuel Gelfi.

En el acto civil actuarán como testigos, por parte de la novia, el señor Rodolfo Núñez, doctor Agustín Redoni, teniente José Luis Rico Verdier; por parte del novio, los señores Juan Luis Garramendy, teniente Heriberto Galeano y señor Víctor Rico Verdier.



En la ceremonia religiosa, que tendrá lugar en la iglesia San Miguel, a las 10.30 a. m., serán padrinos la señora Victoria B. Marcone de Gelfi, madre del novio y el señor José B. Rico, padre de la novia.

La ceremonia nupcial dará lugar sin duda, a una reunión social de alta distinción, dadas las vinculaciones sociales de la familia de la contrayente y de la del apreciable caballero Gelfi.

Sr. Cristóbal Copes

Ayer dejó de existir en esta ciudad el conocido caballero con cuyo nombre encabezamos estas líneas.

Laborioso por temperamento sus iniciativas como industrial valiéronle no sólo el aprecio y consideración de los círculos comerciales de esta capital, sino que en el curso de su trabajo honrado y probo, granjeándose al par que sanas utilidades, simpatías múltiples.

Es por este motivo que su desaparición ha sido muy sentida en el vasto núcleo de sus relaciones.

El sepelio de sus restos se verificará hoy a las 3 y 30 p. m. en el cementerio municipal.

SANTA FE se asocia al duelo que aflige a los deudos del señor Copes.

En el "Club Alemán"

Ayer por la noche tuvo lugar en el Club Alemán de esta ciudad, un concierto de piano, dado por la notable y joven concertista señorita Dietrich, que no obstante contar tan sólo diez y ocho años, hizo una carrera brillante, siendo laureada con un primer premio. Es profesora del conservatorio «Mozart» de Rosario y ha sido celebradísima en diversos conciertos de la citada ciudad, Córdoba, Tucumán y otras.

El programa elegido con acierto, constaba de piezas muy difíciles de Liszt, Weber y Mendelsohn, en las que tuvo campo para demostrar lo que domina la técnica y armonía de la música y lo bien que se compenetra de lo que escribieron los grandes maestros en el arte por excelencia, pues el repertorio de la señorita Dietrich es extensísimo.

El público entendido que llenaba el local, aplaudió entusiasmado en diferentes pasajes a la concertista, obsequiándola al final con ramos de flores.

La señorita Dietrich, cuando interpreta una obra pone al servicio del arte toda su alma de mujer y de artista y tal colorido y sentimiento sabe dar, que suspende al auditorio; díganlo si no los asistentes, que conservarán memorable recuerdo de la velada de anoche.

La señorita Dietrich piensa quedarse

A TRAVES DE LA PROVINCIA

Rafaela

La fiesta del Arbol—Crónica detallada—En el club social

Rafaela, septiembre 8.

Señor director de SANTA FE:

Han terminado los festejos conmemorativos del día dedicado al árbol.

Es la primera vez que dicha fiesta alcanzó en Rafaela, un brillo tan solemne e imponente. La comisión de vecinos, nombrada con tal objeto, no reposó un momento hasta confeccionar un programa capaz de entusiasmar al pueblo, y hacer que la impresión grata y el recuerdo de las ceremonias, despierte, en la juventud especialmente, el amor a las plantas, que tantos beneficios morales y materiales nos proporcionan.

Nuestros lectores conocen ya el programa. Sólo nos queda, pues, hacer una crónica sintética de cómo fué llenado.

Ya dije en otra correspondencia, de la velada con tal fin organizada, y en la que los componentes del «Centro Cervantes» cosecharon nutridísimos aplausos. Esto aconteció el viernes 5, por la noche.

El sábado, a las 8 p. m., se inauguró la kermesse de beneficencia, atendida en sus múltiples secciones por lo más distinguido de la juventud femenina de nuestra sociedad. Esto solo, bastaría para dar una idea del éxito que esperaba a la iniciativa tan simpática.

En la escuela J. B. Alberdi

El domingo por la mañana, a las 8.30, reunidas las autoridades locales en la escuela superior «Juan B. Alberdi», se procedió a un modesto acto privado, que, no obstante, resultó espléndido, por lo metódico y sinceridad de los festejantes. Hubo algunas declamaciones, después de haberse cantado muy bien el Himno Nacional y el Himno al Arbol, seguidos de otros cantos patrióticos.

Luego se procedió a la plantación de árboles. Terminado este acto, después de haber distribuído profusamente tarjetas alusivas, los niños desfilaron al son de la marcha de San Lorenzo, retirándose a sus casas respectivas.

En la plaza 25 de Mayo

A las 2 p. m., se reunieron todas las escuelas locales (fiscales y particulares) en la plaza 25 de Mayo, desde donde siguieron hacia los locales de la

Exposición feria

lugar prefijado para la celebración de la fiesta oficial.

Era bello ver ese largo cortejo, de miles y miles de niños alegres y contentos, que guiados por sus preceptores, dirigíanse a cumplir un deber patriótico y humanitario. La banda del instituto colonial «Italo Argentino», animaba la marcha infantil, con la ejecución de alegres piezas de música.

Llegados a la feria, dispúsose a la niñez en semicírculo frente a la tribuna, que se hallaba repleta de público.

Después de cantado el Himno Nacional, el delegado de la Sociedad Forestal Argentina, señor Ghiraldi, pronunció un bello discurso que fué vivamente aplaudido, con lo que quedó inaugurada la fiesta.

Siguióle en el uso de la palabra, el señor Manuel Giménez, intendente municipal, quien fué también ovacionado.

Acto continuo siguieron otros cantos patrióticos, y luego se pasó a la plantación de árboles en el terreno de la Sociedad Rural.

¡Con qué entusiasmo los pequeños ciudadanos del mañana, se dedicaron a la entretenida y significativa operación agrícola!...

Al son del clarín—terminada ya la plantación — los pequeños agricultores improvisados, volvieron a ocupar el sitio que se les había señalado frente a la tribuna, para escuchar con singular interés el discurso del presidente de la comisión de fiestas, señor Fernando Dentesano, quien fué frenéticamente aplaudido.

Damos a continuación el discurso del señor Dentesano.

Señores:

Ya porque el alma humana medita y adora en presencia del misterio; ya porque para investigar procede por comparaciones; por similitud, por reciprocidad; por adoración, el hombre, desde la época remota de su vida de nómade y errante, en presencia del árbol y del bosque, recogió su espíritu en honda y religiosa meditación. Salvaje y rudo, tembló ante la grandiosidad de la selva, los rumores de su seno fueron legiones apocalípticas que paralizaron sus miembros de pavor. Soñó la planta de Pan y rechinaron sus dientes y tiñó su carne de terror sagrado; toscas y rudas fueron sus concepciones y surgió de cada árbol un ídolo objeto de adoración; culto y civilizador, arrancó el secreto al misterio, catalogó los rumores, descubrió armonías, elevó su espíritu, dulcificó sus concepciones, poetizó, divinizó.

El culto del árbol y la veneración de la selva fué en todos los pueblos la primera manifestación del sentimiento religioso, trasmitido de edad en edad, por alegorías y leyendas que la tradición nos legó como herencia: el simbólico surco que el arado primitivo de Rómulo y Remo abriera en la eterna monumental ciudad, en aquella primavera perdida en la lejanía y bruma de los tiempos; el bosque sagrado de las minas donde el templo de Vejove propiciára la ofrenda en el legendario rapto; Flora y Pomona presidiendo las faenas del agricultor; Dionysos, engalanado de pámpanos y hiedra en las siestas otoñales, no son sino manifestaciones de este sentimiento religioso propagado a través de los siglos.

Patentizan las analogías entre la vida del ser humano y la del árbol, infinidad de poemas, figuras, y expresiones comunes en todos los idiomas: la «Selva obscura» poblada de fantásticas y terroríficas visiones del Dante, no es sino la áspera y fatigosa ascensión hacia la cumbre...; la bíblica «manzana», mudo testigo de la primera falta, de la primera caída, simbolizó el triunfo de las pasiones sobre un ascetícismo imposible; en las «arpas mudas» colgadas de los «llorosos sauces», expresaron las vírgenes de Sion el inmenso dolor de la pérdida patria; el «árbol de la cruz» fué el símbolo de un ideal de fe, fundamento de la doctrina de Cristo; el «árbol sagrado de la libertad», la suprema aspiración, el supremo encanto de la más grande de las conquistas del pensamiento humano.

En los tiempos modernos, este sentimiento de amor hacia los árboles, surge no sólo como admiración a su belleza, sino que se hermana con necesidades de orden económico, de higiene y de ornato. El árbol es el compañero del hombre, es el protector, es el amigo.

De esta convicción surge el primer esfuerzo colectivo en el siglo V, en la aldea de Brugg (Suiza), y cuentan que tras de tentativas infructuosas para obtener un bosque de robles, protector contra las furias del vendaval y morigerador de la temperatura, por siembra de las bellotas, la población entera en procesión de fiesta, fué al bosque, cortó ramas y retoños y en él plantó, bajo la hábil dirección de un jardinero. El éxito más lisonjero coronó este esfuerzo, y festejando este triunfo, todos los años se organizaron fiestas al bosque... He aquí la primera fiesta del árbol.

El gran país del norte, con ese espíritu previsor que le caracteriza, incorporó a su legislación en 1872, por iniciativa de Mr. Norton, ministro de agricultura de Cleveland, la más poética y utilitaria de las fiestas.

¡Los mil millones de árboles plantados por las escuelas de varios estados, y que transformaron inmensos y desoladores eriales en fértiles y pintorescas regiones productivas, son el exponente del valor real de esta fiesta.

A ejemplo de la gran nación y a iniciativa, según creo, del doctor Estanislao Zeballos, en 1900 el consejo nacional de educación fija la fecha oficial de esta fiesta para el día 11 de septiembre, asociando a ella el nombre de Domingo F. Sarmiento, quizás como homenaje a este ilustre argentino, por su idea de convertir la inmensa Pampa en bosques de eucaliptus.

He aquí, señores, la pequeña historia de la más hermosa fiesta que pueda ofrecerse a la juventud y que parece definitivamente incorporada a nuestras costumbres; tiene por origen un sentimiento y por finalidad la cultura y el amor.

Si Ferri, tendenciosamente comparó los progresos de nuestro siglo a un árbol lozano y florido, donde el conjunto hermoso de ramas, hojas y flores son las delicias y conquistas del trabajo y del saber, e hizo notar que toda esa lozanía y frescura, es producto de un trabajo modesto, incesante y oscuro, que se realiza bajo la tierra, y que escapa a la observación común; si para el sociólogo la raíz del árbol es la clase productora, cuyo trabajo nadie se detiene a considerar, la fiesta del niño y del árbol, esperanza unida a otra esperanza, porvenir propiciador de otro porvenir, en fraternal comunión de sentimientos que suprime vallas, nivela clases y acerca razas, bajo el palio celeste de un cielo tranquilo y sereno, con la alegría bulliciosa de la vida, preparando la alegría del despertar de la natura: es una promesa de glorioso florecimiento, es una profesión de fe. Es la fiesta eminentemente educadora que hará vibrar sentimiento de admiración y amor hacia ese trabajo modesto y oscuro que realiza la raíz, saludando con un himno de entusiasmo el conjunto hermoso.

Niños:

¡Que un sentimiento de profunda admiración surja de vuestra alma en presencia de las cosas de la naturaleza; que este árbol que plantasteis, sea el compañero a quien es preciso amparar y sostener para que en el futuro devuelva esta ciudad en sombra placentera, frutos sabrosos y flores perfumadas; asociad a esta idea de belleza los colores de nuestra sagrada enseña y tened siempre muy en cuenta que «plantar árboles es servir a la patria».

En mi carácter de presidente de la comisión organizadora de esta fiesta, interpretando los sentimientos de mis compañeros de trabajo, quiero hacer público el agradecimiento por la eficaz y decidida cooperación encontrada en esta sociedad. Si las fiestas han revestido excepcional brillo y éxito en gran parte se debe a este espontáneo concurso. Para las autoridades, para el pueblo y para las distinguidas señoritas que nos ayudaron, nuestras más expresivas gracias.

Luego de esto, se repartieron postales y masas a los niños que en largo desfile regresaron a sus respectivas escuelas.

A las 5 p. m., se abrió nuevamente la kermesse, y se continuó por la noche, hasta las once pasadas, con un éxito más que lisonjero y halagüeño, pues, era imposible negarse a comprar los objetos que ofrecían las gentiles encargadas de las distintas secciones. Eran «sablazos» seguros e inevitables...

Después de clausurada la kermesse, la juventud distinguida pasó al Club Social, donde, lo mismo que en la noche anterior, se danzó entusiastamente hasta los albores del día siguiente.

Es inútil decir que además del entusiasmo por la danza se «flirteó» con más entusiasmo aún... Así terminaban las fiestas del árbol, dejando al pueblo más que gratamente impresionado.

Un aplauso merece, pues, la comisión organizadora, las autoridades y el pueblo, por su decidido concurso, y especialmente las escuelas, que realizaron sacrificios continuos para dar realce y brillo a la simpática fiesta. Todas las escuelas fiscales locales las particulares «Sarmiento» que dirige el doctor Buttozzoni; el colegio «San Martín», dirigido por el señor Cachero y el «Instituto Colonial Italo Argentino», se reunieron desde hace algunas semanas en la escuela «Alberdi» para ensayar los cantos que tanto gustaron ayer.

En la próxima hablaré de los resultados económicos de la kermesse y haré algunas consideraciones que han de interesar a los lectores.

Antes de terminar, no quiero dejar de agregar a los aplausos del público el mío personal al batallón escolar del colegio San Martín, por los espléndidos ejercicios gimnásticos que tanto entusiasmaron ayer en el recinto de la exposición.

Kalimnos.

Vera

Más sobre el asunto de Gallareta Lluvia benéfica—El matrimonio simulado — Casa de correos — Inscripción comunal — Concierto —El Hospital.

Vera, septiembre 8.

Señor director de SANTA FE:

El comisario Subi, hoy restablecido de sus dolencias, y que como se sabe, fué el encargado de instruir el sumario en el asunto desaparición de animales en Gallareta, ha referido lo siguiente a cierta persona, de reconocida seriedad.

El sumario que estaba instruyendo en Gallareta, a la altura en que se encontraba, demostraba de una manera evidente la existencia del delito, causa por la cual, embargó la hacienda, haciendo comparecer a más testigos, comprometidos en la cuestión. En este estado, fué que recibió del jefe político el telegrama, ordenándole hiciera entrega de la hacienda. Los animales fueron faenados inmediatamente, viéndose obligado el comisario Subi a no proseguir la instrucción del sumario; aunque el jefe político le ordenaba siguiera adelante.

Entregado el cuerpo del delito, ¿qué restaba hacer? ¿proseguir adelante? No era posible.

Los damnificados presentarán sus quejas en Santa Fe, tomando las medidas del caso para que los animales, que la compañía ha faenado indebidamente, les sean pagados religiosamente.

Se dice que varios hacendados del norte, demandarán a una compañía por las mismas faltas. ¿Qué hacen los representantes del ejecutivo en esos parajes?

Se sabe que cada compañía bonifica a los comisarios que vigilan los establecimientos con determinada suma mensual. ¿Cuál el fin de esta protección?

El gobierno debe prohibir terminantemente a sus empleados, la aceptación de la sinrazón de estos donativos, y establecer castigos ejemplares para aquellos que no sean fieles cumplidores del mandato recibido.

La grita de vecinos damnificados es numerosa, y el gobierno tiene en sus manos las medidas para acallarlas.

—El agua caída ayer ha reportado grandes beneficios, tanto a los agricultores, que ya creían semi perdidas las sementeras, como así a los hacendados, que mejorará la situación de los campos de pastoreo.

—Hoy han sido conducidos a la capital, el falso juez y los testigos que actuaron en el supuesto matrimonio que se realizó en las cercanías del Toba.

La ley, para estos casos, es clara y terminante, y debe aplicarse inflexiblemente.

La supuesta esposa es menor de edad.

—Como se sabe, la casa que ocupa la oficina nacional de correos y telégrafos, es a todas luces pequeña y amenaza derrumbe. Ya es tiempo de que la dirección general acuerde una partida necesaria, a fin de que la citada oficina, desaloje el edificio que constituye un adefesio.

Es conveniente, por otra parte, que la comuna exija al propietario el cumplimiento de las disposiciones en vigencia.

—Los elementos se aprestan a la lucha comicial que tendrá lugar en noviembre.

Se aplaude tal actitud, y ya que el gobierno ofrece la oportunidad, muy conveniente es aprovecharla.

—En el teatro Internacional, han empezado los conciertos.

El señor Aparicio, artista de nota, con el músico que está brindando a la sociedad verense, la hermosa oportunidad de escuchar un repertorio tan nutrido como selecto, entre cuyos números se cuenta una pieza de la que es autor el profesor Aparicio, trozos musicales de indiscutibles méritos. Bien merecen los señores Pérez y Tabarrozzi, por la introducción de este adelanto, las más sinceras felicitaciones.

—El vecindario de Jobson ha recibido la noticia transmitida por el senador S. O. Saurit, en lo que a hospital se refiere, con indescriptible júbilo, y no es para menos. Sólo teniendo hospital, la humanitaria Sociedad de Beneficencia podrá prestar todo el apoyo a los desheredados, que hoy por hoy, no obstante los grandes sacrificios que se hacen, no dan los resultados que fuera de desear.

Tengo entendido que entre los legisladores se ha hecho carne este asunto, y que no se duda han de prestarle todo el apoyo, para que el subsidio se convierta en hermosa realidad.

—La jefatura política viene cooperando con la comuna, a fin de que los adelantos edilicios prosigan.

Una buena remesa de desocupados, diariamente efectúa la limpieza de calles y arreglo de caminos. Esta medida beneficia a la población, librándola al mismo tiempo de elementos perturbadores.

Corresponsal.

San Cristóbal

«El Norte»—El petróleo—La fiesta del árbol—La bubónica—Sumario —El tiempo.

San Cristóbal, septiembre 8.

Señor director de SANTA FE.

Cumplió ayer dos años de existencia «El Norte», periódico independiente que ve la luz en esta localidad. Defensor de los intereses del pueblo como órgano de circulación, ha sabido conquistarse en el corto período que lleva de existencia las simpatías del departamento a quien ha defendido, fustigando a los malos funcionarios por sus procederes abusivos.

Reciba «El Norte», en su 2º aniversario, los más felices augurios. Que en adelante, sea como hasta aquí el defensor de la verdad y la justicia.

—«El Norte» se ocupa con preferencia del sumario al juez de paz de ésta, señor Bonanni, opinando contra la práctica viciosa de reunir al comercio cuando se quiere levantar cargos formulados contra un funcionario que ha delinquido.

Es lamentable que no se investiguen bien las cosas, tomándolas de la verdadera fuente de donde han emanado, para que salgan a luz y resplandezcan la verdad y la justicia, signos de verdadera administración que son un elocuente exponente de moralidad y cultura, puestos en práctica por quien debe velar por nuestros intereses, nuestra tranquilidad y nuestra sana justicia. Esta es la luz plena que debe arrojar todo sumario para satisfacción del pueblo que tiene como autoridad a un funcionario sometido a una investigación sin haberlo previamente suspendido en su ejercicio.

—Este pueblo sigue [illegible] por las noticias que llegan de distintos puntos referentes a la bubónica.

Es de presumir que se tomarán medidas tendentes a evitar que aquí siente sus reales tan terrible flagelo.

—Todo contribuye a arraigar la creencia de la existencia del petróleo, de la que tantos dudan.

En la conferencia celebrada entre los ministros Mujica y Mosca, ha quedado concertado un plan que, si se pone en práctica con la premura del caso, veremos dentro de poco que el gobierno provincial hace efectiva una de sus tan decantadas promesas.

—Ayer tuvo lugar la fiesta del árbol en ésta. Concurrieron a su celebración ambas escuelas de uno y otro lado del pueblo. El Himno Nacional fué cantado por más de cien vocecitas con acompañamiento de piano. En seguida se entonó el Himno al Arbol, en la misma forma.

Los directores de ambas escuelas, pronunciaron discursos alusivos al acto, siendo ovacionados. Hubo recitaciones de poesías y pensamientos. La plantación de arbolitos dió fin a esta fiesta que terminó ante un público muy reducido, debido a la morosidad del consejo general en decidir la fecha del acto.

—La correspondencia del 6 del corriente, vino junto con la del 7 a las 12.20. Así que el sábado, a las 5.40, no vinieron diarios de ésa.

—El tiempo sigue templado y gozamos de días hermosos.

Corresponsal.

Reconquista

Fiesta del Arbol—En el centro social—Dama que se ausenta

Reconquista, septiembre 8.

Como estaba anunciado, ayer se llevó a cabo la fiesta del árbol.

El programa, como no era muy extenso, se cumplió estrictamente, y a las dos y media p. m. la columna se

(Continúa en la página 11)